



Режим ввода символов

Нажмите клавиши, соответствующие необходимому символу, а затем — программную клавишу **OK**. Для вывода дополнительных символов используйте клавиши навигации.

Советы по вводу текста

- Для управления курсором используйте клавиши навигации.
- Чтобы удалить отдельный символ, нажмите клавишу **C**. Чтобы удалить все символы, нажмите и удерживайте клавишу **C**.
- Для вставки пробела между символами нажмите клавишу **#**.
- Для изменения регистра в режимах T9 и AБВ используйте клавишу **\***.
- Для ввода знаков препинания в режимах T9 и AБВ нажмите клавишу **1**.

Отправка SMS

- В режиме ожидания нажмите программную клавишу **Меню**.
- Выберите пункт **Сообщения** → **Создать** → **SMS**.
- Введите текст сообщения.

Чтобы изменить язык ввода, нажмите программную клавишу **Опции** и выберите нужный язык.
- Чтобы добавить в сообщение объект, нажмите программную клавишу **Опции** и выберите один из следующих вариантов:
  - Вставить**: добавление текстовых шаблонов, контактов и закладок.
  - Добавить картинку**: добавление изображений.
  - Добавить анимацию**: добавление анимированных изображений или значков эмоций.
  - Добавить мелодию**: добавление звуков.
  - Вложить**: добавление контакта, данных календаря, напоминания или задачи.
- Нажмите программную клавишу **Опции** и выберите **Отправить** или **Сохранить и отправить**.

| Меню                                                               | Описание                                                                                                                  |
|--------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Меню > Сообщения > Шаблоны                                         | Шаблоны для часто используемых сообщений.                                                                                 |
| Меню > Сообщения > Удалить все                                     | Удаление сообщений в определенной папке или всех сообщений сразу.                                                         |
| Меню > Сообщения > Настройки                                       | Настройка параметров служб обмена сообщениями.                                                                            |
| Меню > Сообщения > Экстренные сообщения                            | Включение функции отправки экстренного сообщения. Ввод получателей и выбор режима повтора.                                |
| Меню > Сообщения > Состояние памяти                                | Проверка объема используемой памяти.                                                                                      |
| Меню > Мои файлы > Картинки, Видео, Музыка, Звуки или Другие файлы | Доступ к файлам мультимедиа и другим файлам, которые хранятся в памяти телефона.                                          |
| Меню > Мои файлы > Карта памяти                                    | Доступ к файлам, которые хранятся на карте памяти. Это меню доступно, только если в телефон вставлена карта памяти.       |
| Меню > Мои файлы > Состояние памяти                                | Проверка объема используемой памяти.                                                                                      |
| Меню > Календарь                                                   | Просмотр и редактирование расписания на день или месяц.                                                                   |
| Меню > Камера                                                      | Фото- и видеосъемка в различных режимах.                                                                                  |
| Меню > Настройки > Время и дата                                    | Установка времени и даты вручную, выбор часового пояса.                                                                   |
| Меню > Настройки > Телефон > Язык                                  | Выбор языка телефона.                                                                                                     |
| Меню > Настройки > Телефон > Приветственное сообщение              | Ввод приветствия, которое отображается при включении телефона.                                                            |
| Меню > Настройки > Телефон > Настройки слайдера                    | Настройка реакции телефона на открытие его крышки при входящем звонке и на ее закрытие при выполнении какой-либо функции. |
| Меню > Настройки > Телефон > Горячие клавиши                       | Назначение клавиш навигации наиболее часто используемым пунктам меню для быстрого доступа.                                |

ВНИМАНИЕ!

Использование аккумулятора неправильного типа может послужить причиной взрыва телефона. Утилизируйте старые аккумуляторы в соответствии с действующими правилами.

Длительное использование гарнитуры при повышенном уровне громкости может привести к нарушениям слуха.

**Квалифицированное обслуживание**  
Доверяйте ремонт телефона только квалифицированным специалистам.

Сведения об удельном коэффициенте поглощения (SAR)

Мобильный телефон является приемником и передатчиком радиосигналов. Он сконструирован и изготовлен с учетом ограничений в отношении облучения радиочастотной (РЧ) энергией, установленных Советом ЕС. Эти ограничения являются составной частью общих директив и определяют допустимые уровни ЭМИ для населения. Директивы основаны на стандартах безопасности, разработанных независимыми научными организациями путем проведения систематических исследований и тщательного анализа их результатов.

Стандарты ограничивают уровень излучения со значительным запасом, гарантирующим безопасность для всех людей, независимо от возраста и состояния здоровья. Для определения уровня облучения, возникающего при работе мобильного телефона, используется единица измерения, называемая удельным коэффициентом поглощения (SAR). Установленное Советом ЕС предельное значение коэффициента SAR составляет 2,0 Вт/кг. Максимальное значение коэффициента SAR для данной модели телефона — 0,437 Вт/кг.

6. Введите номер телефона получателя.

7. Для отправки сообщения нажмите программную клавишу **Опции** и выберите пункт **Отправить**.

Фотосъемка

- В режиме ожидания нажмите и удерживайте клавишу
- Направьте камеру на объект съемки и настройте изображение.
- Чтобы сделать снимок, нажмите клавишу или . Фотография будет сохранена автоматически.
- Чтобы сделать следующий снимок, нажмите программную клавишу **Назад**, чтобы удалить снимок — клавишу **C**.

**Примечание.** При включении камеры дисплей некоторое время может оставаться пустым из-за временного воздействия электростатических зарядов. Выключите и включите телефон, чтобы устранить неполадку.

Краткий справочник по функциям

В этом разделе кратко описаны функции мобильного телефона.

| Меню                                                                   | Описание                                                        |
|------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------|
| Меню > Журнал звонков > Последние, Пропущенные, Исходящие или Входящие | Просмотр последних исходящих, принятых или пропущенных вызовов. |
| Меню > Журнал звонков > Удалить все                                    | Удаление записей о вызовах определенного типа или всех записей. |

| Меню                                                  | Описание                                                                                                                                                                 |
|-------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Меню > Настройки > Телефон > Меню пользователя        | Создание собственного меню, состоящего из наиболее часто используемых пунктов. Для доступа в это меню следует нажать клавишу <b>Вверх</b> в режиме ожидания.             |
| Меню > Настройки > Телефон > Клавиша громкости        | Выбор действия, выполняемого в случае нажатия и удержания клавиш громкости при поступлении вызова (отключение звука или отклонение вызова).                              |
| Меню > Настройки > Телефон > Дополнительные настройки | Настройка функции автодозвона или способа ответа.                                                                                                                        |
| Меню > Настройки > Телефон > Автономный режим         | Переключение телефона в автономный режим, который предназначен для работы в местах, где использование мобильных телефонов запрещено, например в самолете или в больнице. |
| Меню > Настройки > Дисплей                            | Настройка дисплея.                                                                                                                                                       |
| Меню > Настройки > Звуки                              | Настройка различных звуков.                                                                                                                                              |
| Меню > Настройки > Подсветка                          | Настройка подсветки дисплея и клавиатуры.                                                                                                                                |
| Меню > Настройки > Услуги сети                        | Доступ к услугам сети, которые предоставляются оператором мобильной связи.                                                                                               |
| Меню > Настройки > Bluetooth                          | Беспроводное подключение к другим устройствам Bluetooth, обмен с ними данными, громкая связь и удаленное управление телефоном.                                           |
| Меню > Настройки > Безопасность > Проверка PIN        | Активация кода PIN для защиты от несанкционированного использования SIM-карты.                                                                                           |
| Меню > Настройки > Безопасность > Изменить PIN        | Изменение кода PIN.                                                                                                                                                      |
| Меню > Настройки > Безопасность > Блокировка телефона | Установка пароля для защиты от несанкционированного использования телефона.                                                                                              |
| Меню > Настройки > Безопасность > Изменить пароль     | Изменение пароля телефона.                                                                                                                                               |
| Меню > Настройки > Безопасность > Личное              | Блокировка доступа к сообщениям, файлам и всем функциям телефона, кроме функций вызова.                                                                                  |

Декларация соответствия (R&TTE)  
Samsung Electronics

Компания подтверждает, что данный мобильный телефон GSM : SGH-M620, к которому относится настоящая декларация, соответствует указанным ниже стандартам и нормативным документам.

|                  |                                                                                                                                   |
|------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Безопасность ЭМС | EN 60950-1 : 2001 +A11:2004<br>EN 301 489-01 V1.5.1 (11-2004)<br>EN 301 489-07 V1.2.1 (08-2002)<br>EN 301 489-17 V1.2.1 (08-2002) |
| SAR              | EN 50369 : 2001<br>EN 62209-1 : 2006                                                                                              |
| Сеть             | EN 301 511 V9.0.2 (03-2003)<br>EN 300 328 V1.6.1 (11-2004)                                                                        |

Настоящим декларируется, что [были проведены все существенные радиотехнические тесты и что] указанное выше изделие соответствует принципиальным требованиям директивы 1999/5/ЕС. Процедура подтверждения соответствия, упомянутая в статье 10 и подробно описанная в Приложении [IV] директивы 1999/5/ЕС, проводилась с привлечением следующих организаций:

BABT, Balfour House, Churchfield Road,  
Walton-on-Thames, Surrey, KT12 2TD, UK\*  
Идентификационный знак: 0168

Техническая документация хранится в:  
Samsung Electronics QA Lab.

и предоставляется по запросу.  
(Представитель в ЕС)

Samsung Electronics Euro QA Lab.  
Blackbushe Business Park, Saxony Way,  
Yateley, Hampshire, GU46 6GG, UK\*

Yong-Sang Park / ст. менеджер  
2008.04.03  
(место и дата выпуска)

(фамилия и подпись уполномоченного лица)

\* Не является адресом сервисного центра Samsung. Адреса и номера телефонное сервисного центра Samsung см. в гарантийной карточке или обратиться по месту приобретения телефона.

| Меню                                       | Описание                                                                                                                                                                                               |
|--------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Меню > Журнал звонков > Диспетчер вызовов  | Просмотр последних исходящих и входящих вызовов и их стоимости (если SIM-карта поддерживает такую возможность). Создание списка номеров, звонки с которых будут отклоняться.                           |
| Меню > Телефонная книга > Контакты         | Поиск контактов в телефонной книге.                                                                                                                                                                    |
| Меню > Телефонная книга > Создать контакт  | Добавление контакта в телефонную книгу.                                                                                                                                                                |
| Меню > Телефонная книга > Группы           | Создание группы и выбор мелодии или изображения для вызовов и сообщений от ее участников. Изменение имени группы.                                                                                      |
| Меню > Телефонная книга > Быстрый набор    | Назначение цифр для быстрого набора наиболее часто используемых номеров.                                                                                                                               |
| Меню > Телефонная книга > Моя визитка      | Создание и отправка визитной карточки.                                                                                                                                                                 |
| Меню > Телефонная книга > Мой номер        | Проверка собственного телефонного номера и присвоение ему имени.                                                                                                                                       |
| Меню > Телефонная книга > Настройки        | Копирование всех контактов с SIM-карты в память телефона или удаление всех контактов из телефонной книги. Кроме того, можно проверить сведения о памяти, выделенной для контактов из телефонной книги. |
| Меню > Телефонная книга > Каталог сервисов | Список телефонных номеров, предоставленных оператором.                                                                                                                                                 |
| Меню > Приложения > Будильник              | Настройка будильника на определенное время.                                                                                                                                                            |
| Меню > Приложения > MP3-плеер              | Воспроизведение музыки.                                                                                                                                                                                |
| Меню > Приложения > Диктофон               | Запись и прослушивание голосовых напоминаний.                                                                                                                                                          |
| Меню > Приложения > FM-радио               | Прием FM-радио. Прежде всего необходимо подключить к телефону гарнитуру, которая играет роль антенны радиоприемника.                                                                                   |

| Меню                                                     | Описание                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
|----------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Меню > Настройки > Безопасность > Блокировка SIM         | Предотвращение работы телефона с другой SIM-картой с помощью пароля блокировки SIM-карты.                                                                                                                                                                                                              |
| Меню > Настройки > Безопасность > Режим FDN              | Разрешение вызова только на определенные телефонные номера (если это поддерживается SIM-картой).                                                                                                                                                                                                       |
| Меню > Настройки > Безопасность > Изменить PIN2          | Изменение кода PIN2 (если это поддерживается SIM-картой).                                                                                                                                                                                                                                              |
| Меню > Настройки > Безопасность > Оповещение о смене SIM | Отслеживание украденного или потерянного телефона. При попытке использовать телефон с другой SIM-картой телефон автоматически отправит оповещение по указанному номеру (например, вашим родным или друзьям). Эта функция может быть недоступна, если она не поддерживается оператором мобильной связи. |
| Меню > Настройки > Соединения                            | Создание и изменение профилей подключения телефона к сети.                                                                                                                                                                                                                                             |
| Меню > Настройки > Состояние памяти                      | Проверка объема используемой памяти.                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| Меню > Настройки > Сброс настроек                        | Восстановление настроек по умолчанию.                                                                                                                                                                                                                                                                  |

Важная информация по технике безопасности

Прежде чем пользоваться телефоном, прочитайте это руководство. Несоблюдение изложенных в нем правил может оказаться опасным или незаконным.

Безопасность дорожного движения

Не пользуйтесь мобильным телефоном за рулем движущегося автомобиля; остановите автомобиль, чтобы поговорить по телефону.

Выключайте устройство на автозаправочных станциях!

Не пользуйтесь телефоном на автозаправочных станциях (станциях техобслуживания), а также вблизи емкостей с топливом или химическими веществами.

| Меню                                     | Описание                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
|------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Меню > Приложения > Браузер              | Запуск и настройка веб-браузера. В зависимости от оператора мобильной связи этот пункт может быть включен в меню 4.                                                                                                                                                                                                                                 |
| Меню > Приложения > Java-приложения      | Доступ к встроенным Java-играм и загруженным Java-приложениям.                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| Меню > Приложения > Заметки              | Создание напоминаний о важных событиях и управление ими.                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| Меню > Приложения > Мировое время        | Установка местного часового пояса и определение времени в других регионах мира.                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| Меню > Приложения > Калькулятор          | Выполнение основных арифметических операций.                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| Меню > Приложения > Конвертер            | Пересчет различных величин (например, денежных единиц или значений температуры).                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| Меню > Приложения > Таймер               | Установка промежутка времени для обратного отсчета.                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| Меню > Приложения > Секундомер           | Измерение интервала времени.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| Меню > Приложения > SIM-меню             | Дополнительные услуги, предлагаемые оператором мобильной связи. Доступность этого пункта меню и его название зависят от SIM-карты.                                                                                                                                                                                                                  |
| Меню > Браузер или Google                | В зависимости от оператора мобильной связи в телефоне может быть одно из следующих меню: <ul style="list-style-type: none"><li>Браузер: подключение телефона к сети и загрузка домашней страницы поставщика услуг беспроводного подключения к Интернету.</li><li>Google: подключение телефона к сети и загрузка поисковой системы Google.</li></ul> |
| Меню > Сообщения > Создать > SMS или MMS | Создание и отправка сообщений на другие мобильные телефоны.                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| Меню > Сообщения > Мои сообщения         | Доступ к принятым и отправленным сообщениям, а также к сообщениям, которые не удалось отправить.                                                                                                                                                                                                                                                    |

Выключайте устройство в самолете!

Мобильные телефоны являются источником радиопомех. Пользоваться ими в самолете опасно и противозаконно.

Выключайте устройство рядом с любым медицинским оборудованием!

В больницах и других медицинских учреждениях может применяться оборудование, чувствительное к внешнему радиочастотному излучению. Следуйте всем действующим правилам и инструкциям.

Радиопомехи

Все мобильные телефоны подвержены воздействию радиопомех, ухудшающих качество связи.

Особые правила

Соблюдайте особые предписания, действующие в той или иной ситуации, и обязательно выключайте телефон в местах, где его использование запрещено.

Водонепроницаемость

Телефон не является водонепроницаемым. Оберегайте его от воздействия влаги.

Разумное использование

Во время разговора телефон должен находиться в обычном положении (рядом с ухом). Избегайте прикосновения к антенне, когда телефон включен.

Экстренные вызовы

Введите местный номер службы экстренной помощи и нажмите клавишу . Не завершайте вызов до получения соответствующего разрешения от оператора.

Дети и телефон

Храните телефон, а также его компоненты и принадлежности в недоступном для детей месте.

Аксессуары и аккумуляторы

Используйте только рекомендованные компанией Samsung аккумуляторы и другие аксессуары, например гарнитуры и кабели для передачи данных. Использование аксессуаров, отличных от рекомендованных, представляет угрозу безопасности и может привести к поломке устройства.

ДЕКЛАРАЦИЯ О СООТВЕТСТВИИ  
Абонентская радиостанция носимая стандарта GSM 900/1800  
**SGH-M620** производства фирмы **Samsung Electronics Co., Ltd.**  
соответствует  
«Правилам применения абонентских станций (абонентских радиостанций) сетей подвижной радиотелефонной связи стандарта GSM 900/1800»

|                                             |                                |
|---------------------------------------------|--------------------------------|
| Дата принятия декларации:                   | 11.03.2008                     |
| Декларация действительна до:                | 11.03.2011                     |
| Орган, осуществивший регистрацию декларации | Федеральное агентство связи РФ |
| Регистрационный номер:                      | ДЛ-МТ-2191 от 20.03.2008       |

ИНФОРМАЦИЯ О СЕРТИФИКАЦИИ ПРОДУКЦИИ  
Абонентская радиостанция носимая стандарта GSM 900/1800  
**SGH-M620** производства фирмы **Samsung Electronics Co., Ltd.**  
сертифицирована органом по сертификации  
«Ростест-Москва»

|                                                                                                         |                                                                                        |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------|
| Сертификат соответствия:                                                                                | РОСС КР.А.Ж46.Н43039                                                                   |
| Сертификат соответствия выдан:                                                                          | 30.01.2008                                                                             |
| Сертификат соответствия действителен до:                                                                | 29.01.2011                                                                             |
| Абонентские радиостанции носимые типа <b>SGH-M620</b> соответствуют требованиям нормативных документов: | ГОСТ Р 51318.22-99<br>ГОСТ Р 51318.24-99<br>ГОСТ Р 51317.3.2-99<br>ГОСТ Р 51317.3.3-99 |

Срок службы: 3 года

Изготовитель:  
**Samsung Electronics Co.Ltd.**  
Адрес:  
7th Fl., Samsung Main Building,  
250, 2-Ka, Taepyeong-Ro, Chung-Ku, Seoul, Korea

Самсунг Электроникс Ко.Лтд.  
Корей, Сеул, Самсунг Мейн Билдинг,  
250, 2-Ка, Таепунг-Ро, Чунг-Ку